



Всемирная организация
здравоохранения
Европейское региональное бюро



ЕВРОПЕЙСКИЙ ПРОЦЕСС
«ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА И
ЗДОРОВЬЕ»

Отчет о шестом совещании Европейской целевой группы по окружающей среде и здоровью (ЦГОСЗ)

Вена, Австрия

29–30 ноября 2016 г.



**Всемирная организация
здравоохранения**

Европейское региональное бюро

Шестое совещание Европейской
целевой группы по окружающей среде и
здоровью (ЦГОСЗ)

Вена, Австрия
29–30 ноября 2016 г.

EURO/ЕНТФ6/
2016 г.

Оригинал: Английский

Отчет о шестом совещании Европейской целевой группы по окружающей среде и здоровью (ЦГОСЗ)

**Вена, Австрия
29–30 ноября 2016 г.**

Резюме

Шестое совещание Европейской целевой группы по окружающей среде и здоровью (ЦГОСЗ) было проведено в Вене, Австрия, 29 и 30 ноября 2016 г. Члены ЦГОСЗ провели совместное заседание с участниками Международной молодежной конференции, в котором приняли участие четыре министра правительства Австрии. Членов ЦГОСЗ проинформировали о ходе подготовки к Шестой министерской конференции по окружающей среде и охране здоровья, которая состоится 13–15 июня 2017 г. в Остраве, Чешская Республика. Они обсудили первоначальные проекты декларации Министерской конференции и плана ее реализации и подробно изложили предлагаемые изменения и дополнения к данным документам. Помимо этого, они обсудили возможные будущие институциональные механизмы для Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье".

Ключевые слова

ENVIRONMENTAL HEALTH
ENVIRONMENTAL POLICY – trends
CONGRESSES
EUROPE

Запросы относительно публикаций Европейского регионального бюро ВОЗ следует направлять по адресу:

Публикации
Европейское региональное бюро ВОЗ
UN City
Marmorvej 51
DK-2100 Copenhagen Ø
Denmark

Кроме того, запросы на документацию, информацию по вопросам здравоохранения или разрешение на цитирование или перевод документов ВОЗ можно заполнить в онлайн-режиме на сайте Регионального бюро:

<http://www.euro.who.int/pubrequest>.

© Всемирная организация здравоохранения, 2017 г.

Все права защищены. Европейское региональное бюро Всемирной организации здравоохранения охотно удовлетворяет запросы о разрешении на перепечатку или перевод своих публикаций частично или полностью.

Обозначения, используемые в настоящей публикации, и приводимые в ней материалы не отражают какого бы то ни было мнения Всемирной организации здравоохранения относительно правового статуса той или иной страны, территории, города или района или их органов власти или относительно делимитации их границ. Пунктирные линии на географических картах обозначают приблизительные границы, относительно которых полное согласие пока не достигнуто.

Упоминание тех или иных компаний или продуктов отдельных изготовителей не означает, что Всемирная организация здравоохранения поддерживает или рекомендует их, отдавая им предпочтение по сравнению с другими компаниями или продуктами аналогичного характера, не упомянутыми в тексте. За исключением случаев, когда имеют место ошибки и пропуски, названия патентованных продуктов выделяются начальными прописными буквами.

Всемирная организация здравоохранения приняла все разумные меры предосторожности для проверки информации, содержащейся в настоящей публикации. Тем не менее, опубликованные материалы распространяются без какой-либо явно выраженной или подразумеваемой гарантии их правильности. Ответственность за интерпретацию и использование материалов ложится на пользователей. Всемирная организация здравоохранения ни при каких обстоятельствах не несет ответственности за ущерб, связанный с использованием этих материалов. Мнения, выраженные в данной публикации авторами, редакторами или группами экспертов, необязательно отражают решения или официальную политику Всемирной организации здравоохранения.

Содержание

Выражение благодарности	4
Открытие совещания, избрание должностных лиц и утверждение повестки дня	5
Совместное заседание с участниками Международной молодежной конференции по вопросам окружающей среды, здоровья и мобильности	5
Вовлечение представителей молодежи в процесс принятия решений и осуществление конкретных действий, связанных с окружающей средой и здоровьем	5
Церемония вручения премий за молодежные проекты	6
Открытие совещания Целевой группы	6
Избрание должностных лиц	7
Утверждение повестки дня	7
Отчетность и представление информации	7
Представление и обсуждение итогового документа Шестой министерской конференции по окружающей среде и охране здоровья	8
Подготовка к Шестой министерской конференции	10
Прочие вопросы, резюме решений и закрытие совещания	11
Приложение 1. Цели и задачи	12
Приложение 2. Программа совещания	13
Приложение 3. Краткий отчет	16
Приложение 4. Список участников	22

Выражение благодарности

Принимающей стороной совещания любезно выступило Правительство Австрии.

Открытие совещания, избрание должностных лиц и утверждение повестки дня

1. Шестое совещание Европейской целевой группы по окружающей среде и здоровью (ЦГОСЗ) было проведено в Вене, Австрия, 29 и 30 ноября 2016 г., по любезному приглашению Правительства Австрии. Описание целей и задач совещания приведено в Приложении 1, программа работы – в Приложении 2, краткий отчет о совещании, направленный на утверждение сразу после совещания, – в Приложении 3, список участников – в Приложении 4. Председателями совещания стали Dragan Gjorgjev (бывшая югославская Республика Македония) и Robert Thaler (Австрия).

Совместное заседание с участниками Международной молодежной конференции по вопросам окружающей среды, здоровья и мобильности

2. Непосредственно перед началом официального совещания ЦГОСЗ было проведено совместное заседание с участниками Международной молодежной конференции по вопросам окружающей среды, здоровья и мобильности, которая проходила в Вене с 27 по 29 ноября. Австрийские министры и высокопоставленные представители международных организаций приняли участие в дискуссии под руководством Christa Kummer, ведущей австрийского телевидения.

3. Andrä Rupprechter, федеральный министр сельского и лесного хозяйства, охраны окружающей среды и водных ресурсов Австрии, отметил, что его страна всецело поддерживает участие молодежи в различных процессах на национальном и международном уровнях, в частности – в деятельности, проводимой в рамках Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье" и Общеевропейской программы по транспорту, окружающей среде и охране здоровья (ОПТОСОЗ). Sabine Oberhauser, федеральный министр здравоохранения и по делам женщин, подчеркнула значимость извлеченных уроков, на примере которых старшее поколение может учиться у молодежи, тогда как Sophie Karmasin, федеральный министр по делам семьи и молодежи, положительно отозвалась о той неавторитарной среде, которая царит на неформальных молодежных мероприятиях, где молодые люди могут обучаться практическим навыкам. Samo Kobenter, генеральный директор по вопросам спорта, Федеральное министерство обороны и спорта, отметил, что Министерство старается подтолкнуть всех к занятиям спортом с раннего возраста, поскольку это здоровое и приятное времяпрепровождение, способствующее налаживанию социальных связей. Jörg Leichtfried, федеральный министр транспорта, инноваций и технологий, подчеркнул важность политики в сфере транспорта, подталкивающей людей к ходьбе пешком, езде на велосипеде или использованию общественного транспорта – как для целей улучшения личного здоровья, так и для того, чтобы снизить загрязнение окружающей среды.

4. Zsuzsanna Jakab, директор Европейского регионального бюро ВОЗ, дала высокую оценку общегосударственному подходу, четко продемонстрированному Правительством Австрии в ходе организации Международной молодежной конференции, тогда как Marco Keiner, директор Отдела окружающей среды Европейской экономической комиссии ООН (ЕЭК ООН), с одобрением отметил тот факт, что Правительство Австрии активно содействует участию молодежи в проводимой работе.

Вовлечение представителей молодежи в процесс принятия решений и осуществление конкретных действий, связанных с окружающей средой и здоровьем

5. Dovile Adamonyte, Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и охране здоровья, представила документ 2016 г., излагающий позицию молодежи в

отношении вопросов окружающей среды и охраны здоровья¹, который был утвержден на Международной молодежной конференции и задумывался как вклад молодых людей в подготовку к Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью, которая состоится в Остраве, Чешская Республика, в июне 2017. David Neuber, представитель Австрийского национального молодежного совета, рассказал о правовой основе участия молодежи в правительственных и парламентских консультациях в Австрии и призвал правительства стран серьезно относиться к молодым людям и пользоваться их опытом, знаниями и энтузиазмом для формирования общества будущего. Andr  Rupprecht, федеральный министр сельского и лесного хозяйства, охраны окружающей среды и водных ресурсов Австрии, пообещал, что представителей молодежи включат в состав делегации Австрии на Шестую министерскую конференцию.

Церемония вручения премий за молодежные проекты

6. Andr  Rupprecht вручил премии семи молодежным проектам, являющимся частью реализуемой Правительством Австрии инициативы – Klimaaktiv mobil, которая также содействует осуществлению проектов по популяризации экологически благоприятных способов передвижения среди молодежи. Отмеченные проекты продемонстрировали индивидуальный энтузиазм и предпринимательский потенциал и, помимо этого, будут служить моделями надлежащей практики для будущих проектов.

Открытие совещания Целевой группы

7. Zsuzsanna Jakab официально открыла совещание ЦГОСЗ, дав высокую оценку ведущей роли Правительства Австрии в осуществлении Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье" на протяжении последних 20 лет. Она также подчеркнула, что в 2019 г. Австрия проведет у себя пятое совещание высокого уровня в рамках ОПТОСОЗ. Она приветствовала представителя Европейского комитета регионов, с которым ВОЗ недавно подписала меморандум о взаимопонимании, и выразила благодарность Dragan Gjorgjev и Robert Thaler, которые в настоящее время являются сопредседателями ЦГОСЗ, за их руководящую и направляющую роль в работе Целевой группы со времени проведения среднесрочного обзора Европейского процесса в Хайфе, Израиль, в апреле 2015 г.

8. Среди ключевых тезисов среднесрочного обзора: во-первых, необходимо продолжать работу над все еще не выполненными обязательствами в рамках Пармской декларации, принятой на Пятой министерской конференции. Во-вторых, участники призвали к оптимизации и обеспечению прозрачности процесса подготовки к Шестой министерской конференции. Данный процесс осуществлялся в рамках регулярных совещаний Специальной рабочей группы открытого состава и онлайн-консультаций, в дополнение к которым будут проведены политические консультации, намеченные на февраль 2017 г. В-третьих, участники призвали к большей политической активности со стороны большего числа государств-членов: была проведена внешняя оценка и интервью с представителями государств-членов, для того чтобы определить руководящие принципы для создания новых институциональных механизмов для Европейского процесса, которые характеризовались бы надежностью, заметностью на политическом уровне и правомочностью, подтверждаемой тесными связями с двумя директивными органами, отвечающими за вопросы окружающей среды и здоровья, – Европейским региональным комитетом ВОЗ и Комитетом по экологической политике ЕЭК ООН.

9. В-четвертых, Шестая министерская конференция должна принять качественный итоговый документ с ограниченным числом обязательств, опирающийся на дорожную

¹ Vienna youth position paper on environment and health 2016. Vienna: European Environment and Health Youth Coalition; 2016 (<http://www.eehyc.org/iy/>, accessed 6 March 2017).

карту, утвержденную участниками среднесрочного обзора,¹ и на результаты дальнейших консультаций и технических совещаний. Секретариат подготовил новый проект министерской декларации, которая станет итоговым документом Шестой министерской конференции (документ EURO/ЕНТФ6/6), и проект плана реализации, который задумывался как приложение 1 к министерской декларации (документ EURO/ЕНТФ6/7). В последнем документе изложены семь приоритетных направлений, на основе которых каждое государство-член разработает свой собственный "комплект мероприятий", адаптированных к его национальным приоритетам, в рамках национального плана действий, о чем будет объявлено на Шестой министерской конференции.

10. Она от всего сердца поблагодарила Правительство Чешской Республики за то, что оно выступило принимающей стороной Шестой министерской конференции.

Избрание должностных лиц

11. Robert Thaler, Федеральное министерство сельского и лесного хозяйства, охраны окружающей среды и водных ресурсов Австрии, был единогласно избран новым председателем ЦГОСЗ. Государствам-членам было предложено назначить кандидата на пост сопредседателя от сектора здравоохранения к 16 декабря.

Утверждение повестки дня

12. Были приняты предварительная повестка дня и программа работы совещания (документ EURO/ЕНТФ6/3). Собравшиеся утвердили отчет о пятом совещании ЦГОСЗ, проведенном в Скопье, бывшая югославская Республика Македония, 24 и 25 ноября 2015 г.

Отчетность и представление информации

13. Zsuzsanna Jakab рассказала об итогах шестьдесят шестой сессии Европейского регионального комитета ВОЗ. Региональный комитет принял Стратегию и план действий в отношении здоровья беженцев и мигрантов и План действий по охране сексуального и репродуктивного здоровья. В среднесрочном отчете о ходе реализации политики Здоровье-2020 в 2012–2016 гг. говорится об улучшении показателей здоровья и уменьшении неравенств в отношении здоровья. Государства-члены попросили Секретариат подготовить дорожную карту для достижения Целей в области устойчивого развития для рассмотрения на шестьдесят седьмой сессии в 2017 г., в которой будут учтены итоги Шестой министерской конференции. Европейский процесс "Окружающая среда и здоровье" послужил полезной моделью организации межсекторального взаимодействия для других процессов. Продолжается процесс осуществления глобальной реформы ВОЗ. После четырех лет переговоров был принят Механизм ВОЗ для взаимодействия с негосударственными структурами, и в настоящее время ведется работа над созданием новой Программы по чрезвычайным ситуациям в здравоохранении.

14. Marco Keiner рассказал об итогах Восьмой министерской конференции "Окружающая среда для Европы" (Батуми, Грузия, 8–10 июня 2016 г.) На конференции была принята Министерская декларация, Панъевропейские стратегические рамки экологизации экономики, Батумская платформа для действий в интересах чистого воздуха и другие инструменты политики в области образования в интересах устойчивого развития. Батумская платформа для действий в интересах чистого воздуха – амбициозная программа, которая направлена на расширение мониторинга, активизацию национальных программ действий и совершенствование процессов развития потенциала и разработки

¹ Документ EURO/ЕНТФ-MTR/08.

политики. Предлагаемые меры включают содействие использованию транспортных средств с электродвигателями, составлению кадастров вредных выбросов и распространению приложений для смартфонов, предоставляющих информацию о качестве воздуха.

15. Wondwosen K. Asnake, сотрудник по управлению программами, Программа ООН по окружающей среде, рассказал о проведении второй сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕА-2) (Найроби, Кения, 23–27 мая 2016 г.), которая была посвящена теме выполнения экологических задач Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 г. В принятых резолюциях участники ЮНЕА-2 выразили поддержку Парижскому соглашению по изменению климата и обязательствам по принятию мер в отношении пластмассового мусора, пищевых отходов и рационального регулирования химических веществ и отходов. Заинтересованные стороны могут внести свой вклад в данную дискуссию через онлайн-центр знаний – muunea.org.

16. Marina Maiero, технический специалист, Фактические данные и политика в области гигиены окружающей среды, штаб-квартира ВОЗ, рассказала об итогах двадцать второй сессии Конференции Сторон Рамочной конвенции ООН по изменению климата (Марракеш, Марокко, 17–18 ноября 2016 г.). На конференции была принята Марракешская прокламация о действиях в интересах нашего климата и устойчивого развития: участники выступили с призывом о создании глобальной коалиции по вопросам здоровья, окружающей среды и изменения климата с целью снижения бремени болезней, вызванных экологическими факторами, и приумножения взаимоусиливающего эффекта совместных действий, направленных на достижение Целей в области устойчивого развития.

17. Dovile Adamonyte более подробно рассказала об участии Молодежной коалиции в Международной молодежной конференции. Помимо документа, излагающего позицию молодежи, Коалиция подготовила информационный бюллетень и предложение относительно возможного вклада молодежи в выполнение будущей министерской декларации.

Представление и обсуждение итогового документа Шестой министерской конференции по окружающей среде и охране здоровья

18. Srdan Matic, координатор по вопросам окружающей среды и охраны здоровья, Европейское региональное бюро ВОЗ, выразил благодарность австрийской стороне за проделанную работу по подготовке нынешнего совещания и высоко оценил усилия, предпринимаемые молодежными представителями. Дорожная карта, согласованная в ходе среднесрочного обзора в Хайфе, прошла процесс дальнейшей доработки в рамках совещаний ЦГОСЗ и Специальной рабочей группы, 10 тематических консультаций и первого раунда консультаций с государствами-членами. Дальнейшие консультации состоятся в ходе совещаний Постоянного комитета Европейского регионального комитета ВОЗ, сессии Комитета ЕЭК ООН по экологической политике и седьмого совещания ЦГОСЗ, намеченного на апрель 2017 г.

19. В число итоговых документов Шестой министерской конференции предлагается включить министерскую декларацию, план реализации в виде приложения 1 к декларации и возможное приложение 2, посвященное будущим институциональным механизмам для Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье".¹ Предлагаемые направления деятельности будут согласованы с процессом выполнения Повестки дня в области

¹ См. соответственно документы EURO/ЕНТФ6/6, EURO/ЕНТФ6/7 и EURO/ЕНТФ6/8.

устойчивого развития на период до 2030 г., достижения Целей в области устойчивого развития и реализации политики Здоровье-2020 и будут содействовать данному процессу.

20. Участники обсудили проекты министерской декларации и плана реализации и предложили ряд общих и конкретных изменений к ним.¹ Было отмечено, что разнообразие ситуаций, сложившихся в странах Европейского региона ВОЗ, приводит к трудностям с определением ограниченного числа приоритетных задач, которые были бы в одинаковой степени актуальны для всех стран. Некоторые участники призвали сократить число принимаемых обязательств и подчеркнули важность продолжения работы над выполнением еще не исполненных обязательств в рамках Пармской декларации. Все обязательства должны быть четко согласованы с Целями в области устойчивого развития и Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 г. Было предложено включить в документ дополнительные обязательства, в том числе в таких сферах как: здоровье детей и других уязвимых групп; загрязнение воздуха; химические угрозы, вещества, вызывающие особую обеспокоенность (такие как асбест), и осуществление Стратегического подхода к международному регулированию химических веществ; адаптация к изменению климата, а также смягчение его последствий и устойчивость к нему; связанные с окружающей средой причины формирования устойчивости к противомикробным препаратам; подверженность воздействию электромагнитного излучения; исследовательская деятельность и биомониторинг человека; образование в поддержку устойчивого развития, включая системное мышление; поощрение действий на региональном и местном уровнях.

21. Молодежная коалиция предложила включить в документ новое приоритетное направление, требующее расширить полноценное участие молодежи в национальных и международных процессах принятия решений и формирования политики.

22. Участники предложили многочисленные изменения к проектам документов. Министерская декларация должна стать политическим документом, в котором без излишних технических подробностей будут изложены желаемые цели, которые политики будут готовы поддержать. В ней должен содержаться призыв к государствам-членам принять и выполнить другие актуальные экологические конвенции и договоры, которые будут перечислены в приложении. Srdan Matic привлек внимание собравшихся к трем направлениям, вызывающим особую озабоченность у ВОЗ как у заинтересованной стороны, а именно: экологически устойчивые системы здравоохранения, решение проблемы опасных отходов и загрязненных территорий, которая особенно остро стоит в контексте использования бывших промышленных объектов в Европе, а также здоровье в городах. К другим вопросам, которые могут быть включены в документ, относятся социальная справедливость, социальная интеграция и социальная жизнестойкость.

23. Текущая версия проекта плана реализации включает восемь приоритетных направлений, первое из которых, носящее всеобъемлющий характер, связано с разработкой национального комплекта мероприятий каждым государством-членом. Каждое приоритетное направление включает одну задачу, одну предлагаемую меру, целевые ориентиры, удовлетворяющие критериям SMART, и перекрестные ссылки на соответствующие задачи в рамках Целей в области устойчивого развития. Процесс достижения целевых ориентиров SMART станет предметом мониторинга с использованием данных, которые уже собираются в рамках отчетности о ходе достижения Целей в области устойчивого развития; то есть отдельная система мониторинга создаваться не будет.

¹ Письменные предложения по изменениям и дополнениям к проектам документов, полученные перед совещанием, представлены в документе EURO/ЕНТФ6/7bis.

24. Несколько участников предложили перенести приоритетные направления из плана реализации в министерскую декларацию, при этом оставшиеся в плане рекомендации будут служить государствам-членам ориентиром в разработке их национальных комплектов мероприятий. Другие участники предложили, чтобы все материалы, обладающие политической актуальностью, в особенности в отношении дополнительных преимуществ, обеспечиваемых Европейским процессом, разработки национальных комплектов мер, а также в отношении использования системы мониторинга, разработанной для Целей в области устойчивого развития, были включены в декларацию. План реализации должен быть более компактным и более адресным; из него следует убрать необязательные детали, такие как ссылки на задачи, сформулированные в рамках Целей в области устойчивого развития. В нем следует установить общие целевые ориентиры, но при этом дать государствам-членам возможность самостоятельно определить соответствующие количественные значения для этих ориентиров. Некоторые участники попросили включить в документ рекомендации относительно методологических инструментов для обучения, повышения информированности, оценки риска и проведения биомониторинга человека.

25. Участники рассмотрели документ для обсуждения, посвященный будущим институциональным механизмам для Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье", содержащийся в приложении 2 к проекту министерской декларации (см. документ EURO/ЕНТФ6/8). Оптимальные институциональные механизмы будут содействовать процессу реализации национальных мероприятий. Им необходимо будет поддерживать тесные связи с существующими директивными органами, а именно – с Европейским региональным комитетом ВОЗ и Комитетом по экологической политике ЕЭК ООН; при этом работа таких механизмов должна быть сопряжена с минимальной административной нагрузкой.

26. Участники пришли к общему согласию в отношении необходимости сохранения органа, подобного ЦГОСЗ, в котором будут представлены все 53 государства-члена в Европейском регионе ВОЗ и который в интересах обеспечения преемственности будет и далее называться "Целевой группой". Ряд участников также заявили о необходимости сохранения Специальной рабочей группы в ее нынешнем формате. В состав нового органа должны войти высокопоставленные политические представители, национальные представители от всех соответствующих секторов, а также представители молодежи и организаций гражданского общества. Было предложено создать совместный секретариат ВОЗ/ЕЭК ООН, который будет поддерживать работу такого нового органа, а также избрать коллегию в составе 8–10 членов, которая будет руководить работой Целевой группы. Члены нового органа должны обладать полномочиями для принятия решений от имени правительств своих стран.

27. Zsuzsanna Jakab признала важность участия в работе министров; такое участие может быть обеспечено в ходе заседаний высокого уровня, проводимых в рамках совещаний ЦГОСЗ, и/или в ходе представления Европейскому региональному комитету ВОЗ и Комитету ЕЭК ООН по экологической политике отчетов о выполнении решений, принятых в рамках Европейского процесса. Marco Keiner положительно воспринял предложение о создании совместного секретариата ВОЗ/ЕЭК ООН, но четко дал понять, что решение о его создании должно приниматься руководящими органами ЕЭК ООН с учетом потенциальных последствий, связанных с распределением сфер ответственности и предоставлением кадровых и финансовых ресурсов.

Подготовка к Шестой министерской конференции

28. Srdan Matic рассказал о месте проведения Шестой министерской конференции в Острове, Чешская Республика, показав собравшимся короткое видео. Новый состав

Правительства Чешской Республики обязался обеспечить успешное проведение конференции, и в настоящее время ведется работа над решением соответствующих юридических и практических вопросов. Дальнейшее обсуждение итоговых документов пройдет на совещании Специальной рабочей группы в январе 2017 г. и на следующем совещании ЦГОСЗ, запланированном на апрель 2017 г.

Прочие вопросы, резюме решений и закрытие совещания

29. Francesca Racioppi, старший советник по политике и программам, Европейское региональное бюро ВОЗ, зачитала резюме основных выводов и решений совещания.

30. Ввиду отсутствия времени на обсуждение предлагаемого плана действий в области коммуникации, подготовленного для Шестой министерской конференции (документ EURO/ЕНТФ6/11), участники приняли решение представить любые имеющиеся у них комментарии по электронной почте после завершения совещания.

31. Членам ЦГОСЗ было предложено принять участие в консультативном совещании заинтересованных сторон в Утрехте, Нидерланды, 13–14 декабря 2016 г.

32. В конце 2016 г. Pernille Thygesen сменил Lis Keiding (специалиста по медицинским вопросам, Управление здравоохранения Дании) в качестве нового координатора, представляющего сектор здравоохранения Дании. ЦГОСЗ выразила благодарность Lis Keiding за ее существенный вклад и поддержку Европейского процесса и приветствовала приходящего ей на смену нового координатора.

33. ЦГОСЗ поблагодарила Правительство Австрии за оказанное гостеприимство и выразила признательность Dragan Gjorgiev и Robert Thaler за их весьма эффективное руководство работой совещания.

34. Robert Thaler поблагодарил всех участников и сотрудников, работавших над подготовкой и проведением совещания, и объявил о его закрытии в 17:25, 30 ноября.

Приложение 1. Цели и задачи

Согласно решению Пятой министерской конференции по окружающей среде и здоровью, проходившей в 2010 г. в Парме, Италия, была учреждена Европейская целевая группа по окружающей среде и здоровью (ЦГОСЗ) с функциями лидирующего международного органа для проведения в жизнь и мониторинга Европейского процесса «Окружающая среда и здоровье» (ЕПОСЗ).

ЦГОСЗ проводит свою встречу в связи с подготовкой к Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью, которая будет проходить в Острове, Чешская Республика, 13–15 июня 2017 года. Главной целью совещания является запуск и развитие подготовительного этапа и принятие политических итоговых документов Министерской конференции. В частности, дискуссия будет строиться вокруг следующих основных направлений работы:

1. Формирование отчетности и информирование: ЦГОСЗ будет информирована об основных подготовительных мероприятиях к предстоящей в 2017 г. 6-й Министерской конференции. Специальная рабочая группа представит Целевой группе свой доклад о проделанной работе с момента предыдущего совещания ЦГОСЗ в 2015 году.

Члены ЦГОСЗ будут поставлены в известность относительно основных результатов дискуссий на Международной молодежной конференции (Вена, Австрия, 27–29 ноября 2016 г.); Шестидесят шестой сессии Европейского регионального комитета ВОЗ (Копенгаген, Дания, 12-15 сентября 2016 г.); Восьмой министерской конференции "Окружающая среда для Европы" (Батуми, Грузия, 8–10 июня 2016 г.; Второй сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде (Найроби, Кения, 23–27 мая 2016 г.), а также будут проинформированы о других связанных с этим событиях.

2. Проведение переговоров по итоговым документам Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью: ЦГОСЗ проанализирует и рассмотрит проекты итоговых документов для Министерской конференции, предложенных Специальной рабочей группой, в том числе таких, как Министерская декларация и два Приложения к ней, в которых не только представлен план мероприятий по выполнению обязательств, подлежащих принятию в Острове, но и предлагаются новые институциональные механизмы, лежащие в основе Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье" на период после 2017 года.

В целях дополнения общего фона дискуссии по результатам Министерской конференции Секретариат представит итоги консультаций по тематическим разделам, на основании которых Специальной рабочей группой были подготовлены предварительные варианты итоговых документов.

3. Подготовка к Министерской конференции: ЦГОСЗ будет информирована об актуальных аспектах, касающихся дальнейших приготовлений к Конференции, включая проект содержательной части программы, стратегию коммуникации и список предстоящих подготовительных совещаний и консультаций в преддверии Конференции.

Приложение 2. Программа совещания

Вторник, 29 ноября 2016 г.	
09:30 – 11:30	Регистрация участников, напитки и легкие закуски (Выставка молодежных проектов – Ярмарка возможностей)
11:30 – 12:25	<p>Открытие совещания</p> <p>Первое заседание в рамках совещания ЦГОСЗ будет проходить совместно с Международной молодежной конференцией</p> <p>Приветственная часть пройдет в формате выступлений, которые будет координировать Christa Kummer, профессиональная ведущая, Австрийская вещательная корпорация. С приветственными выступлениями к собравшимся обратятся:</p> <ul style="list-style-type: none">• <u>Andrä Rupprechter</u>, Федеральный министр сельского и лесного хозяйства, окружающей среды и водных ресурсов• Sabine Oberhauser, Федеральный министр здравоохранения и по делам женщин• Sophie Karmasin, Федеральный министр по делам семьи и молодежи• Jörg Leichtfried, Федеральный министр транспорта, инноваций и технологий• Samo Kobenter, Генеральный директор Федерального министерства национальной обороны и спорта• Marco Keiner, Директор отдела окружающей среды ЕЭК ООН (UNECE)• Zsuzsanna Jakab, Региональный директор, Европейское региональное бюро ВОЗ
12:25 – 12:45	<p>Вовлечение представителей молодежи в процесс принятия решений и осуществление конкретных действий, связанных с окружающей средой и здоровьем</p> <p>ЦГОСЗ будет информирована об основных итогах дискуссий на Международной молодежной конференции 27-29 ноября 2016 г. в г. Вена, Австрия. Основные выступления о важности вовлечения представителей молодежи в процесс принятия решений и осуществление мероприятий, связанных с окружающей средой и здоровьем, с участием ведущей Christa Kummer:</p> <ul style="list-style-type: none">• Dovile Adamonyte, Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и охране здоровья• David Neuber, Австрийский национальный совет молодежи
12:45 – 13:00	<p>Церемония вручения премий за молодежные проекты</p> <p>В рамках Инициативы Klimaaktiv Mobil премии за проекты, возглавляемые молодежными представителями, будут вручены:</p> <ul style="list-style-type: none">• <u>Andrä Rupprechter</u>, Федеральным министром сельского и лесного хозяйства, окружающей среды и водных ресурсов• Sophie Karmasin, Федеральным министром по делам семьи и молодежи <p>Церемонию вручения проведет Christa Kummer</p>
13:15 – 14:30	Перерыв на обед (Выставка молодежных проектов – Ярмарка возможностей)

14:30 – 15:15	<p>Формирование отчетности и информирование</p> <p>Приветственное выступление Председателя ЦГОСЗ. Выборы Сопредседателя ЦГОСЗ, принятие повестки дня и программы работы, утверждение отчета о Пятом совещании.</p> <p>Члены ЦГОСЗ будут поставлены в известность о результатах дискуссий, проходивших на Шестидесят шестой сессии Европейского регионального комитета ВОЗ (Копенгаген, Дания, 12–15 сентября 2016 г.), Восьмой министерской конференции "Окружающая среда для Европы" (Батуми, Грузия, 8–10 июня 2016 г.) и Второй сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде (Найроби, Кения, 23–27 мая 2016 г.), а также будут информированы о других связанных с этим событиях за период после Пятого совещания ЦГОСЗ, проходившего в Скопье, бывшая югославская Республика Македония, 24–25 ноября 2015 года.</p> <p><u>Соответствующие документы:</u></p> <p><i>ЕНТФ6/1 – Список документов</i></p> <p><i>ЕНТФ6/2 – Цели и задачи</i></p> <p><i>ЕНТФ6/3 – Предварительная программа</i></p> <p><i>ЕНТФ6/4 – Предварительный список участников</i></p> <p><i>ЕНТФ6/5 – Отчет о Пятом совещании Европейской целевой группы по окружающей среде и здоровью (24-25 ноября 2015 г.)</i></p> <p><i>ЕНТФ6/12 – Доклад Европейского министерского совета по окружающей среде и здоровью на 66-й сессии Европейского регионального комитета ВОЗ и на 22-й сессии Комитета ЕЭК ООН по экологической политике</i></p> <p><i>ЕНТФ6/13 – Декларация Восьмой министерской конференции "Окружающая среда для Европы", Батуми, Грузия, 8–10 июня 2016 г.</i></p>
15:15 – 16:00	<p>Представление итоговых документов для Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью</p> <p>Секретариат представит проекты итоговых документов для Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью, обращая особое внимание на процесс их составления по настоящее время и основное содержание.</p> <p>На начальном этапе переговоров по итоговым документам, лежащих в основе Декларации Шестой министерской конференции, будут учтены предложения от Международной молодежной коалиции и сделан упор на предоставление возможности молодежным представителям приобщиться к работе Шестой министерской конференции и выполнению взятых ею обязательств.</p> <p><u>Соответствующие документы:</u></p> <p><i>Хх – Итоговый документ Венской молодежной конференции</i></p> <p><i>ЕНТФ6/6 – Проект Декларации Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью</i></p> <p><i>ЕНТФ6/7 – Проект Приложения I к Министерской декларации – План мероприятий</i></p> <p><i>ЕНТФ6/8 – Проект Приложения II к Министерской декларации – Институциональные механизмы</i></p>
16:00 – 16:30	<p>Перерыв на чай и кофе (Выставка молодежных проектов – Ярмарка возможностей)</p>

16:30 – 18:00	Переговоры по итоговым документам Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью (продолж.)
19:30 – 22:00	<i>Официальный прием – устроитель Федеральное министерство сельского и лесного хозяйства, окружающей среды и водных ресурсов Австрии</i>

Среда, 30 ноября 2016 г.	
09:30 – 11:00	Переговоры по итоговым документам Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью (продолж.)
11:00 – 11:30	<i>Перерыв на чай и кофе</i>
11:30 – 12:30	Переговоры по итоговым документам Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью (продолж.)
12:30 – 13:30	<i>Обед</i>
13:30 – 15:00	Переговоры по итоговым документам Шестой министерской конференции по окружающей среде и здоровью (продолж.)
15:00 – 15:30	<i>Перерыв на чай и кофе</i>
15:30 – 17:00	Подготовка к Министерской конференции ЦГОСЗ обсудит проект содержательной части программы, стратегию коммуникации в связи с этим событием и список предстоящих подготовительных совещаний и консультаций в преддверии Конференции. <u><i>Соответствующие документы:</i></u> <i>ЕНТФ6/9 – Содержание программы работы Шестой министерской конференции</i> <i>ЕНТФ6/10 – Записка Секретариата о ходе подготовки к Министерской конференции</i> <i>ЕНТФ6/11 – План ВОЗ по коммуникации в связи с Министерской конференцией</i>
17:00 – 17:30	Прочие вопросы, резюмирующее решение и закрытие совещания

Приложение 3. Краткий отчет

Открытие совещания

1. Первое заседание в рамках совещания ЦГОСЗ было объединено с заключительной сессией Международной молодежной конференции, проведенной по приглашению австрийской стороны в Вене 27–29 ноября 2016 г.
2. Совещание ЦГОСЗ посетили делегации, представляющие 37 государств-членов, а также представители РЭЦ для стран Центральной Азии, ЭКОФОРУМа, ЕАОС, ЕЕНУС, Комитета регионов ЕС, HEAL, РЭЦ, ПРООН, ЕЭК ООН и ЮНЕП.
3. Выступления на открытии совещания, в ходе которых особое внимание уделялось межсекторальному взаимодействию и представлению практических инициатив, содействующих вовлечению молодежи в вопросы здравоохранения, охраны окружающей среды и развитие устойчивых видов транспорта, прошли в формате дискуссии под руководством Christa Kummer, ведущей Австрийской вещательной корпорации. Среди выступавших были:
 - Andrä Rupprechter, федеральный министр сельского и лесного хозяйства, охраны окружающей среды и водных ресурсов
 - Sabine Oberhauser, федеральный министр здравоохранения и по делам женщин
 - Sophie Karmasin, федеральный министр по делам семьи и молодежи
 - Jörg Leichtfried, федеральный министр транспорта, инноваций и технологий
 - Samo Kobenter, генеральный директор по вопросам спорта, Федеральное министерство обороны и спорта
 - Marco Keiner, директор Отдела окружающей среды ЕЭК ООН
 - Zsuzsanna Jakab, директор Европейского регионального бюро ВОЗ

Вовлечение представителей молодежи в процесс принятия решений и осуществление конкретных действий, связанных с окружающей средой и здоровьем

4. Международная молодежная конференция была проведена по приглашению австрийской стороны в Вене 27–29 ноября 2016 г.; в ней приняли участие около 70 представителей молодежи из более чем 30 стран. Итогом Молодежной конференции стала разработка Венского документа с изложением позиции молодежи, дополненного информационным бюллетенем с предложениями относительно возможных путей расширения участия представителей молодежи в процессе принятия решений, а также относительно того, каким образом молодежь может оказывать содействие в реализации мероприятий в области охраны окружающей среды и здоровья. Участники молодежной конференции также выступили с предложениями сделать в Декларации, которая будет принята на Шестой министерской конференции по окружающей среде и охране здоровья, особый акцент на вопросах "активного вовлечения, полноценного участия и обучения молодежи".
5. С предложениями, в которых особо подчеркивалась важность вовлечения представителей молодежи в процессы принятия решений и реализации мероприятий, связанных с окружающей средой и охраной здоровья, выступили:
 - Dovile Adamonyte, Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и здоровью
 - David Neuber, Австрийский национальный молодежный совет

Отчетность и представление информации

6. Председатель приветствовал участников и поблагодарил Австрию за проведение совещания в Вене и за организацию Международной молодежной конференции.

7. Zsuzsanna Jakab приветствовала участников от имени ВОЗ. В своем вступительном слове она поблагодарила Австрию за оказанное гостеприимство и за ту ведущую роль, которую эта страна традиционно играет в Европейском процессе "Окружающая среда и здоровье". Она напомнила собравшимся ключевые тезисы, сформулированные на совещании высокого уровня по среднесрочному обзору в Хайфе, подчеркнув, что эти тезисы были учтены в процессе разработки проектов итоговых документов для Оставской конференции. Директор Регионального бюро ВОЗ также поблагодарила Чешскую Республику за то, что она согласилась выступить принимающей стороной предстоящей министерской конференции.

8. ЦГОСЗ:

- a. приняла предложенную программу работы;
- b. приняла отчет о пятом совещании ЦГОСЗ, которое прошло 24–25 ноября 2016 г. в Скопье, бывшая югославская Республика Македония;
- c. избрала Robert Thaler своим новым председателем и выразила благодарность Dragan Gjorgiev за эффективное исполнение функций председателя ЦГОСЗ;
- d. приняла решение обратиться ко всем государствам-членам с призывом выразить свою заинтересованность в принятии на себя роли сопредседателя ЦГОСЗ от сектора здравоохранения. Письма с выражением заинтересованности должны быть представлены в секретариат до пятницы, 16 декабря 2016 г.

9. ЦГОСЗ была проинформирована об основных итогах обсуждений, состоявшихся на:

- шестьдесят шестой сессии Европейского регионального комитета ВОЗ (Копенгаген, Дания, 12–15 сентября 2016 г.), докладчик – Zsuzsanna Jakab;
- Восьмой министерской конференции "Окружающая среда для Европы" (Батуми, Грузия, 8–10 июня 2016 г.), докладчик – Marco Keiner;
- второй сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде (Найроби, Кения, 23–27 мая 2016 г.), докладчик – Wondwosen Asnake;
- Международной молодежной конференции (Вена, Австрия, 27–29 ноября 2017 г.), докладчик – Natalia Ciobanu;
- двадцать второй сессии Конференции Сторон Рамочной конвенции ООН по изменению климата (Марракеш, Марокко, 17–18 ноября 2016 г.), докладчик – Marina Maïero, штаб-квартира ВОЗ.

Представление проектов итоговых документов Шестой министерской конференции по окружающей среде и охране здоровья

10. Srdan Matic представил проекты итоговых документов Шестой министерской конференции, уделив особое внимание консультативному процессу, в рамках которого они разрабатывались, а также их основному содержанию.

Обсуждение проекта Министерской декларации

11. Члены ЦГОСЗ выразили благодарность за предоставленные им документы, а также за проведение инклюзивного консультативного процесса. Они также особо отметили наличие связей с Целями в области устойчивого развития и политикой Здоровье-2020, являющихся важными элементами, обеспечивающими дополнительные преимущества, а также взаимосвязей между здоровьем и окружающей средой. Они еще раз подчеркнули необходимость того, чтобы данная

декларация была краткой, чтобы она была согласована с обязательствами, принятыми в рамках других процессов (но без повторов и дублирования усилий), чтобы в ней больше внимания уделялось аспектам социальной справедливости, социальной интеграции и жизнестойкости (физической и социальной) и необходимости защиты представителей уязвимых групп, чтобы в ней делался упор на наиболее важные обязательства, а также на "незавершенную работу" в рамках процесса выполнения Пармской министерской декларации.

12. Хотя члены ЦГОСЗ хотели бы, чтобы основное внимание в декларации было уделено более узкому кругу приоритетов, они также согласились с тем, что разнообразие ситуаций, сложившихся в странах Региона, приводит к трудностям с определением ограниченного числа приоритетных задач, которые были бы в одинаковой степени актуальны для всех стран. Предложение, касающееся предоставления государствам-членам большей гибкости в выборе мер, направленных на устранение главных угроз для окружающей среды и здоровья, чтобы они могли более адекватно отразить в них свои национальные приоритеты, в частности путем разработки "национального комплекта мероприятий", основанного на мерах, представленных в плане реализации, может решить эту проблему. Однако для этого в декларации необходимо разработать и более четко сформулировать соответствующие пункты.

13. ЦГОСЗ достигла консенсуса по следующим вопросам:

- a. План реализации следует и в дальнейшем использовать в качестве приложения к Декларации, которое будет служить руководящим документом, излагающим комплекс мер, на основании которого государства-члены смогут составить свои собственные национальные комплекты мероприятий. Основные обязательства, изложенные в плане реализации, следует включить в Декларацию, чтобы подчеркнуть четкую связь между двумя документами.
- b. Список соответствующих правовых механизмов, конвенций и резолюций следует перенести в дополнение к документу, за исключением тех механизмов, которые были учреждены непосредственно в рамках Европейского процесса "Окружающая среда и здоровье" (ЕПОСЗ), а именно – Протокол по проблемам воды и здоровья к Конвенции об охране и использовании трансграничных водотоков и международных озер 1992 г. и Общеевропейская программа по транспорту, окружающей среде и охране здоровья (ОПТОСОЗ).

14. ЦГОСЗ поручила Специальной рабочей группе (СРГ) и секретариату разработать пересмотренный проект декларации с учетом итогов обсуждений и предложений, представленных членами ЦГОСЗ.

Обсуждение будущих институциональных механизмов для ЕПОСЗ

15. Srdan Matic представил документ, посвященный вопросам дальнейшего стратегического руководства ЕПОСЗ, уточнив, что перед составлением подробного описания механизмов дальнейшего стратегического руководства Европейским процессом, по-видимому, следует достичь консенсуса в отношении основных принципов эффективного и рационального руководства ЕПОСЗ, а также получить ясное представление об основных задачах декларации. Эти механизмы должны полноценно функционировать, чтобы содействовать процессу выполнения обязательств, которые будут приняты в Острове.

16. ЦГОСЗ достигла консенсуса по следующим вопросам:
- a. Основой институциональных рамок станет единый орган, представляющий все 53 государства-члена и заинтересованные стороны, а работа МСОСЗ будет прекращена.
 - b. Для этого единого органа следует сохранить название "Целевая группа", поскольку это также позволит обеспечить чувство преемственности и акцент на реализации конкретных действий.
 - c. В состав ЦГОСЗ предлагается ввести представителей стратегического/высокого технического уровня от государств-членов и заинтересованных сторон как из сектора окружающей среды, так и из сектора здравоохранения.
 - d. Необходимо особо подчеркнуть важность создания сильных и эффективных национальных координационных механизмов для того, чтобы обеспечить выполнение принятых обязательств на национальном уровне при участии всех соответствующих заинтересованных сторон и представителей молодежи.
 - e. Следует создать коллегия, которая будет оказывать поддержку ЦГОСЗ в ее работе и в состав которой войдет небольшое число (например, от 8 до 10) заинтересованных в этой деятельности государств-членов, избранных Целевой группой, и заинтересованных сторон ЦГОСЗ, включая НПО и молодежные объединения, работающие совместно с секретариатом над предоставлением поддержки в выполнении обязательств, принятых в Острове. Членство в коллегии должно в полной мере основываться на соблюдении принципа прозрачности и опираться на положительный опыт работы СРГ. Коллегия должна осуществлять свою деятельность, придерживаясь принципа строгой экономии ресурсов и сводя к минимуму число своих совещаний.
 - f. Необходимо укреплять связи между ЕПОСЗ и руководящими органами ВОЗ и ЕЭК ООН, например, путем ежегодного проведения заседаний/параллельных мероприятий в рамках сессий РК ВОЗ и КЭП ЕЭК ООН, а также включения членов ЦГОСЗ и представителей других секторов в состав национальных делегаций, участвующих в работе сессий руководящих органов ВОЗ и ЕЭК ООН.
 - g. Следует содействовать вовлечению министров в работу ЕПОСЗ в ходе их участия в сессиях руководящих органов, а также в ходе проводимых по гибкому графику заседаний высокого уровня в рамках совещаний ЦГОСЗ.
 - h. Следует оказать поддержку в создании совместного секретариата ВОЗ/ЕЭК ООН, работающего в тесном сотрудничестве с ЮНЕП и другими задействованными субъектами, включая Европейскую комиссию и Комитет регионов. Это предложение необходимо будет представить на рассмотрение и утверждение КЭП ЕЭК ООН в январе 2017 г. и Исполнительного комитета ЕЭК ООН, при условии наличия дополнительных внебюджетных ресурсов, предоставленных государствами-членами заблаговременно.
 - i. Необходимо в полной мере использовать эффективный Региональный координационный механизм ООН по мониторингу и представлению отчетности в области ЦУР, возглавляемый ЕЭК ООН. Деятельность в рамках ЕПОСЗ необходимо интегрировать в работу целевой рабочей коалиции ООН по вопросам здоровья.

17. ЦГОСЗ поручила СРГ и секретариату разработать проект предлагаемых институциональных механизмов с учетом итогов обсуждений и вышеизложенных предложений, представленных членами ЦГОСЗ.

Обсуждение плана реализации

18. Srđan Matic представил план реализации, вкратце рассказав о связанном с ним широком процессе, в результате которого путем проведения тематических консультаций или плановых совещаний участников соответствующих политических механизмов были определены конкретные мероприятия, предлагаемые с целью решения задач в различных приоритетных областях.

19. ЦГОСЗ провела общее обсуждение содержания и структуры плана реализации. Целевая группа достигла консенсуса по следующим вопросам:

- a. План реализации следует представить в виде приложения к Декларации, изложив в нем рекомендации в отношении мер, которые государства-члены смогут использовать при разработке своих "национальных комплектов мероприятий".
- b. Текст, носящий политический характер, в частности, положения, касающиеся связанных с Европейским процессом дополнительных преимуществ, разработки национальных комплектов мер и использования системы мониторинга ЦУР, следует перенести в декларацию.
- c. План реализации необходимо сделать более компактным и более адресным; из него следует убрать необязательные детали, такие как ссылки на задачи, сформулированные в рамках ЦУР.
- d. Необходимо установить общие целевые ориентиры, но при этом дать государствам-членам возможность самостоятельно определить соответствующие количественные значения для этих ориентиров.

20. ЦГОСЗ поручила СРГ и секретариату разработать пересмотренный проект Декларации с учетом итогов обсуждений и предложений, представленных членами ЦГОСЗ.

Подготовка к Министерской конференции

21. Представитель Чешской Республики проинформировал ЦГОСЗ о положительных сдвигах в процессе подготовки к Конференции, а также о назначении нового министра здравоохранения, который остается в полной мере приверженным задаче проведения Конференции.

22. Srđan Matic проинформировал собравшихся о прогрессе в подготовке соглашения с принимающей стороной, заключаемого между Чешской Республикой и ВОЗ. Он рассказал о месте проведения Конференции, показав собравшимся короткое видео. Он проинформировал участников совещания о продолжающихся переговорах с ЮНЕП, касающихся проведения региональной консультации с министрами окружающей среды в рамках подготовки к ЮНЕА-3, которая будет проходить параллельно с Министерской конференцией. Он объявил о том, что ЕЭК ООН и ЮНЕП также выступят в качестве соорганизаторов Оставской конференции.

23. ЦГОСЗ рассмотрела список предстоящих подготовительных совещаний и консультаций, организуемых в преддверии Конференции. К ним относятся:

- a. совещание КЭП ЕЭК ООН в январе 2017 г.;
- b. консультация для государств-членов из субрегиона Центральной Азии, организуемая РЭЦ для стран Центральной Азии в феврале 2017 г. в Алматы;

- c. дополнительное совещание ЦГОСЗ, которое будет проведено в конце марта или начале апреля;
- d. совещание СРГ в Остраве в конце апреля;

Кроме того, при необходимости СРГ проведет одно совещание в дистанционном режиме с целью содействия процессу подготовки Конференции.

Прочие вопросы, резюме решений и закрытие совещания

- 24. Srdan Matic проинформировал собравшихся о том, что пересмотренная версия Декларации и плана реализации будет представлена их вниманию до рождественских каникул. Предложение относительно новых институциональных механизмов будет представлено их вниманию после совещания КЭП ЕЭК ООН.
- 25. Brigit Staatsen объявила о том, что консультативное совещание заинтересованных сторон, принимающей стороной которого выступают Нидерланды, будет проведено в Утрехте 13–14 декабря, и предложила членам ЦГОСЗ принять участие в этой консультации.
- 26. ЦГОСЗ была проинформирована о том, что в конце 2016 г. Lis Keiding, специалист по медицинским вопросам, Управление здравоохранения Дании, оставит свой пост и ей на смену в качестве нового координатора от сектора здравоохранения Дании придет Pernille Thygesen. ЦГОСЗ выразила благодарность Lis Keiding за ее значительный вклад и поддержку Европейского процесса и приветствовала приходящего ей на смену нового координатора.
- 27. Председатель ЦГОСЗ поблагодарил участников за их активный вклад в работу Группы и секретариат за подготовку данного совещания.
- 28. ЦГОСЗ поблагодарила Правительство Австрии за оказанное гостеприимство и выразила признательность Dragan Gjorgiev и Robert Thaler за их весьма эффективное руководство работой совещания.

Приложение 4. Список участников

Албания

Eralda Mariani
Эпидемиолог
Министерство здравоохранения

Армения

Анаит Александрян
Руководитель Отдела политики в области опасных веществ и отходов
Министерство охраны природы Армении

Нуне Бакункс

Заместитель генерального директора
Национальный центр по контролю и профилактике заболеваний

Австрия

Andrä Rupprechter
Министр
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления водными ресурсами

Sabine Oberhauser

Министр
Федеральное министерство по здравоохранению и делам женщин

Sophie Karmasin

Министр
Федеральный министр по делам семьи и молодежи

Jörg Leichtfried

Министр
Федеральное министерство транспорта, инноваций и технологий

Samo Kobenter

Начальник секции спорта
Федеральное министерство обороны и спорта

Robert Thaler

Начальник отдела
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления водными ресурсами

Sonja Spiegel

Заместитель начальника департамента/технический сотрудник
Федеральное министерство по здравоохранению и делам женщин

Pana Ventura

Департамент III/6 – укрепление здоровья и профилактика
Заместитель начальника – учет интересов здоровья во всех стратегиях/цели здравоохранения для Австрии
Секция международных отношений при Генеральном директоре по общественному здравоохранению

Pamela Rendi-Wagner
Генеральный директор
Общественное здравоохранение и вопросы медицины
Федеральное министерство по здравоохранению и делам женщин

Азербайджан

Туркан Карим-Зада
Старший советник, Управление мониторинга
Министерство экологии и природных ресурсов

Бельгия

Isabel De Boosere
Атташе, НЕНАР Бельгии
Федеральная государственная служба здравоохранения, безопасности пищевой цепи и окружающей среды

Fabrice Thielen

Атташе
Федеральная государственная служба здравоохранения, безопасности пищевой цепи и окружающей среды

Беларусь

Виктория Сперанская
Главный специалист
Отдел гигиены, эпидемиологии и профилактики
Министерство здравоохранения

Босния и Герцеговина

Sabina Šahman
Эксперт по информационным системам здравоохранения
Министерство гражданских дел

Aida Vilic Svraka

Врач, специалист по окружающей среде и здоровью
Институт общественного здравоохранения

Vesna Rudic Grujić

Институт общественного здравоохранения
Баня-Лука

Хорватия

Krunoslav Sapač
Директор
Национальный институт общественного здравоохранения Хорватии

Кипр

Porі Kanarі
Директор
Главная государственная лаборатория

Чешская Республика

Růžena Kubínová
Эксперт Министерства здравоохранения
Национальный институт общественного здравоохранения

František Mudroňka
Отдел по международным связям и связям с ЕС
Министерство здравоохранения

Jana Klánová
Директор Центра по исследованию токсичных веществ в окружающей среде
Масариков Университет

Дания

Lis Keiding
Специалист по медицинским вопросам
Управление общественного здравоохранения

Pernille Thygesen
Академический сотрудник
Управление общественного здравоохранения

Эстония

Jelena Tomasova
Заместитель генерального директора
Совет по здравоохранению

Финляндия

Mikko Raunio
Советник по медицинским вопросам
Министерство социальных дел и здравоохранения

Франция

Emmanuelle Jouy
Специалист по международному здравоохранению
Министерство здравоохранения

Caroline Paul
Начальник отдела EA1 "Природная среда и химические вещества"
Генеральный директорат здравоохранения
Министерство здравоохранения

Грузия

Nana Gabriadze
Руководитель Отдела окружающей среды и здоровья
Национальный центр по контролю заболеваний и общественному здравоохранению
Министерство труда, здравоохранения и социальных дел

Германия

Karin Höppner
Старший научный советник
Федеральное министерство здравоохранения

Jutta Litvinovitch
Со-председатель рабочей группы НИС
Руководитель отдела J6П7
Федеральное министерство окружающей среды, охраны природы, строительства и ядерной безопасности

Livia Nink
Сотрудник по вопросам политики
Федеральное министерство окружающей среды, охраны природы, строительства и ядерной безопасности

Barbara Werschkun
Консультант
Wissenschaftsbüro

Birgit Wolz
Руководитель отдела IG II 2
Окружающая среда и здоровье
Федеральное министерство окружающей среды, охраны природы, строительства и ядерной безопасности

Греция

Vasiliki Karaouli
Начальник Департамента общественного здоровья
Министерство здравоохранения

Венгрия

Tamas Pandics
Генеральный директор
Национальный центр общественного здравоохранения

Ирландия

Siobhán McEvoy
Главный государственный специалист по гигиене окружающей среды
Министерство здравоохранения

Израиль

Isabella Karakis
Руководитель отдела эпидемиологии окружающей среды
Департамент услуг общественного здравоохранения
Министерство здравоохранения

Орна Matzner
Старший администратор (научные исследования)
Администрация руководителя по науке
Министерство охраны окружающей среды

Италия

Aldo Di Benedetto
Специалист по медицинским вопросам
Генеральный директорат укрепления здоровья
Министерство здравоохранения

Massimo Cozzone
Старший специалист
Министерство окружающей среды и земельных и морских ресурсов

Литва

Rita Sketerskiene
Советник
Министерство здравоохранения

Мальта

Christine Valuci
Специалист-резидент
Директорат окружающей среды и здоровья
Министерство здравоохранения

Монако

Patrick Rampal
Со-председатель рабочей группы НИС
Председатель
Научный центр Монако

Нидерланды

Joris Vandervoet
Заместитель директора
Министерство инфраструктуры и окружающей среды
Brigit Staatsen
Старший научный сотрудник, отдел здоровья и окружающей среды
Национальный институт общественного здравоохранения и окружающей среды (RIVM)

Норвегия

Kjetil Bordvik
Старший советник
Министерство здравоохранения и социальных служб

Польша

Wojciech Hanke
Профессор
Институт гигиены труда им. Нофера

Leszek Karski
Экологическая инспекция

Российская Федерация

Наталья Костенко
Заместитель директора
Департамент науки, инновационного развития и управления медико-биологическими рисками
здоровью
Министерство здравоохранения Российской Федерации

Евгений Ковалевский
Ведущий научный сотрудник
Институт гигиены труда

Зоя Серeda
Начальник отдела развития международного сотрудничества в сфере здравоохранения
Департамент международного сотрудничества и связей с общественностью
Министерство здравоохранения Российской Федерации

Оксана Сеницына
Зам. директора по научной работе
НИИ экологии человека и гигиены окружающей среды им. А. Н. Сысина
Министерство здравоохранения Российской Федерации

Сербия

Viljana Filipovic
Начальник отдела международного сотрудничества и устойчивого развития
Министерство сельского хозяйства и охраны окружающей среды

Ljiljana Jovanovic
Начальник управления технологий здравоохранения
Министерство здравоохранения

Словения

Marta Ciraj
Секретарь
Министерство здравоохранения

Испания

Santiago Gonzalez Muñoz
Начальник департамента
Оценка рисков для окружающей среды
Министерство здравоохранения

Швеция

Agneta Falk Filipsson
Начальник отдела
Агентство общественного здравоохранения

Швейцария

Sabine Unternährer

Советник по вопросам политики

Федеральное управление иностранных дел

Damiano Urbinello

Научный консультант

Федеральное управление общественного здравоохранения

Бывшая югославская Республика Македония

Dragan Gjorgjev

Советник по вопросам политики

Институт общественного здравоохранения

Украина

Надежда Полька

Заместитель директора Института гигиены и медицинской экологии имени А. Марзеева

Национальной академии медицинских наук Украины

Руслан Коваль

Директор

Государственная санитарно-эпидемиологическая служба

Государственное предприятие "Комитет гигиенического надзора"

Представители заинтересованных сторон

ECOFORUM

Sascha Gabizon
Исполнительный директор
WECF International
(Женщины в Европе за общее будущее)

Европейская комиссия

Arnd Hoeveler
Руководитель отдела
Европейская комиссия

Европейский комитет регионов

Dorota Tomalak
Сотрудник по вопросам политики
Европейский комитет регионов

Европейское агентство по окружающей среде

Catherine Ganzleben
Руководитель проекта по окружающей среде, здоровью и благополучию

Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и здоровью (ЕЕНУС)

Dovile Adamonyte
Вице-президент
Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и здоровью

Natalia Ciobanu

Член Консультативного комитета
Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и здоровью

Sarah Zauner

Национальный координатор ЕЕНУС в Австрии
Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и здоровью

Erikas Jansonas

Член Европейской молодежной платформы по окружающей среде и здоровью в Литве
Европейская молодежная коалиция по окружающей среде и здоровью

Альянс здоровья и окружающей среды (HEAL)

Genon Jensen
Исполнительный директор
Альянс здоровья и окружающей среды
(HEAL)

Valérie Xhonneux

Специалист по политике в области
окружающей среды и здоровья
Inter-Environnement Wallonie

Региональный экологический центр (РЭЦ)

Eva Csobod
Руководитель тематического направления
"Окружающая среда и здоровье"
Региональный экологический центр

Региональный экологический центр для Центральной Азии

Shakhnoza Umarova
Руководитель программы по окружающей среде и охране здоровья
Региональный экологический центр для Центральной Азии

Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН)

John Macauley
Специалист Региональной программы по вопросам ВИЧ, здравоохранения и развития
ПРООН

Европейская экономическая комиссия ООН (ЕЭК ООН)

Marco Keiner,
Директор,
Отдел окружающей среды
ЕЭК ООН

Virginia Fuse
Сотрудник по вопросам окружающей среды
Отдел окружающей среды
ЕЭК ООН

Программа ООН по окружающей среде (ЮНЕП)

Wondwosen Kibret Asnake
Сотрудник по руководству программой

Штаб-квартира ВОЗ

Marina Maiero
"Зеленая группа" штаб-квартиры

Европейское региональное бюро ВОЗ

Zsuzsanna Jakab
Региональный директор
Европейское региональное бюро ВОЗ

Srdan Matic
Координатор, Окружающая среда и здоровье
Европейское региональное бюро ВОЗ

Elizabet Paunovic
Руководитель центра
Европейское региональное бюро ВОЗ
Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Francesca Racioppi
Старший советник по вопросам политики и программам
Европейское региональное бюро ВОЗ

Секретариат ВОЗ

Philip Baumann

Специалист по ИКТ

Европейское региональное бюро ВОЗ

Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

James Creswick

Технический специалист

Европейское региональное бюро ВОЗ

Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Marina Hansen

Ассистент программы

Европейское региональное бюро ВОЗ

Dorota Jarosinska

Руководитель программы

Воздействие и риски, связанные с окружающей средой

Европейское региональное бюро ВОЗ, Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Vladimir Kendrovski

Технический специалист

Европейское региональное бюро ВОЗ

Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Edith Kimotho

Ассистент

Европейское региональное бюро ВОЗ

Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Dalia Lourenço

Консультант по коммуникации

Европейское региональное бюро ВОЗ

Marco Martuzzi

Руководитель программы

Европейское региональное бюро ВОЗ

Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Oliver Schmoll

Руководитель программы по водоснабжению и санитарии

Европейское региональное бюро ВОЗ

Европейский центр по окружающей среде и охране здоровья

Rodrigo Scotini Moreno

Консультант по вопросам политики

Европейское региональное бюро ВОЗ

Nino Sharashidze

Консультант ВОЗ

Переводчики

Andrea Herzog
Christa Wendl

Составитель отчета

Teresa Lander
Бристоль
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

Наблюдатели

Anja Leetz
Исполнительный директор
"Медицинское обслуживание без вреда", Европа

Наблюдатели – Австрия

Kaan Ayik
e-genius (проект)

Christa Bernert
Федеральное министерство транспорта, инноваций и технологий
Отдел III/12

Melanie Binder
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления
водными ресурсами

Alban Burgholzer
Агентство по энергетике

Alexandra Douschan
Verein Jugendzentrum Ausseerland

Thomas Eckl
Umweltbundesamt

Martin Eder
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления
водными ресурсами

Lieselotte Feldmann
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления
водными ресурсами

Marlene Fuchs
Verein Spektrum

Wolfgang Grubert
Федеральное министерство транспорта, инноваций и технологий
Отдел I/K2

Martin Hagen
Offene Jugendarbeit Dornbirn

Barbara Herkovich
Агентство по энергетике

Veronika Holzer
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления
водными ресурсами

Nikolaus Ibesich
Umweltbundesamt

Lothar Jochade
Verein I.S.I.

Günter Kienböck
Stadtgemeinde Arnsfelden
Nina Köberl
Umwelt-Bildungs-Zentrum Steiermark

Zlata Kovacevic
Министерство по делам семьи и молодежи

Katrin Lindner
Агентство по энергетике

Ernst Lung
Министерство транспорта, инноваций и технологий

Sebastian Mischitz
Offene Jugendarbeit Dornbirn

Elisabeth Motyska
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления
водными ресурсами

Ernst Muhr
Fratz Graz

Renate Nagy
Федеральное министерство сельского хозяйства, лесоводства, окружающей среды и управления
водными ресурсами

David Neuber
Bundes Jugend Vertretung

Ruth Oberthaler
Verein Fratz Graz

Michael Pillei
Austriatech

Cosima Pilz
Umwelt-Bildungs-Zentrum Steiermark

Britta Plankensteiner
Umweltbundesamt

Sabine Polz
Verein I.S.I. - Jugendtreff Echo

Kerstin Pratter
Jugendzentrum Ausseerland

Barbara Ramler
Südrand - Mobile Jugendarbeit Traisen

Elias Raunikar
GET smart (проект)

Barbara Rieder
Südrand - Mobile Jugendarbeit Traisen

Paul Sadr
e-genius (проект)

Sandra Strumberger
Verein Fratz Graz
Christine Zopf-Renner
Агентство по энергетике

Европейское региональное бюро ВОЗ

Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) была создана в 1948 г. как специализированное учреждение Организации Объединенных Наций, чтобы действовать в качестве руководящего и координирующего органа в международной работе по здравоохранению санитарии. Европейское региональное бюро ВОЗ является одним из шести региональных бюро, каждое из которых действует согласно собственной программе, отражающей специфику здравоохранения и здоровья населения в странах этого региона.

Государства-члены

Австрия
Азербайджан
Албания
Андорра
Армения
Беларусь
Бельгия
Болгария
Босния и Герцеговина
Бывшая югославская Республика Македония
Венгрия
Германия
Греция
Грузия
Дания
Израиль
Ирландия
Исландия
Испания
Италия
Казахстан
Кипр
Кыргызстан
Латвия
Литва
Люксембург
Мальта
Монако
Нидерланды
Норвегия
Польша
Португалия
Республика Молдова
Российская Федерация
Румыния
Сан-Марино
Сербия
Словакия
Словения
Соединенное Королевство
Черногория
Швейцария
Швеция
Таджикистан
Туркменистан
Турция
Узбекистан
Украина
Финляндия
Франция
Хорватия
Чешская Республика
Эстония

**Европейское региональное бюро Всемирной организации
здравоохранения**

Marmorvej 51 DK-2100 Copenhagen Ø, Denmark

Тел.: +45 45 33 70 00 Факс: 45 45 33 70 01 Эл. почта: [EUCEN@ who.int](mailto:EUCEN@who.int)Вебсайт: www.euro.who.int